



Water Leak Alert WHLDT

READ BEFORE INSTALLING

OWNER'S GUIDE

INTRODUCTION

Congratulations on your purchase of the Resideo Water Leak Alert. The Water Leak Alert takes water sensing to a new level of reliability. This product is unique because it uses a patented water sensing cable that can be wrapped in a variety of locations around your home to detect water and alert you to its presence before it becomes a bigger issue. This product provides 16x more coverage than traditional water alarms with "spot" detection and is one of the most versatile water sensing product available! Place throughout your home wherever you would like the peace of mind of sensing water leaks.

Resideo Water Leak Alert can be easily mounted on self-powered water heaters and can be connected to a Resideo gas valve. When connected to a Resideo gas valve, you get the added benefit of turning the water heater off automatically when a leak is detected.

Preparation

1. Remove the battery cover on the front of the unit by pushing the latch on top. Then insert 2 AA batteries and replace the cover. (2xAA 1.5 V)

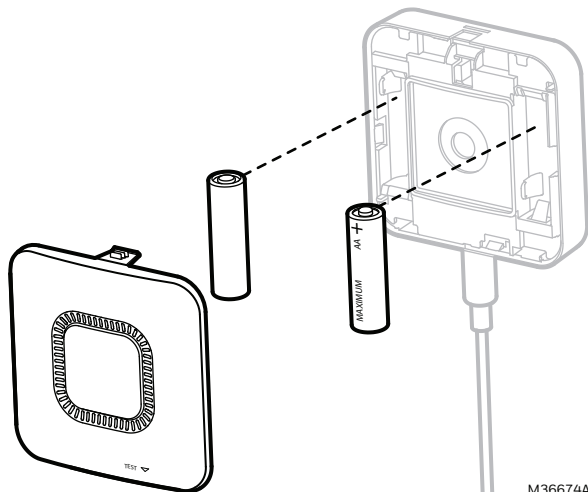


Fig. 1. Insert batteries.

2. Insert the cable plug into the jack on the bottom of the leak detector. See Fig. 1.

Installation: Leak Alert Only

1. Place the leak detector so the cable is positioned where leaks are likely to occur. This is usually on the bottom level of a building, near water sources, or anywhere leaks are possible.
2. Arrange the leak sensing cable so it is in position to detect leaks.
3. Use double-stick tape to attach the back of the leak detector to a wall or other flat, dry surface.

Installation: Leak Alert and Self Powered Water Heater Shutoff

(ONLY FOR RESIDEO SELF-POWERED GAS WATER HEATER CONTROL)

1. Turn knob to off position. Remove the thermopile connectors from the Resideo water heater controller. See Fig. 2.

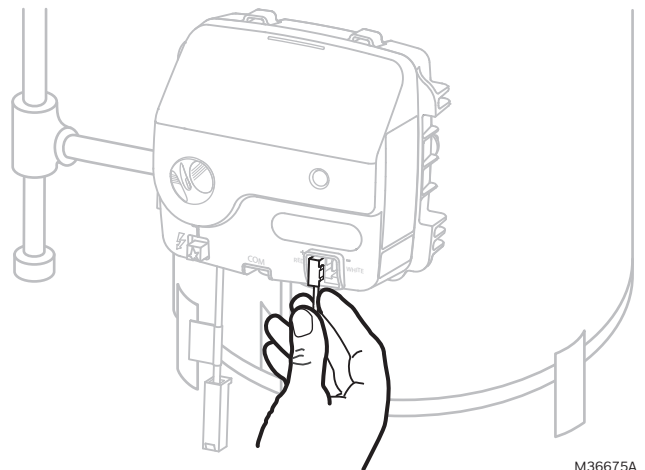


Fig. 2. Remove thermopile connectors.



34-00023EFS-07

2. Connect the leak detector wires as shown in Fig. 3.

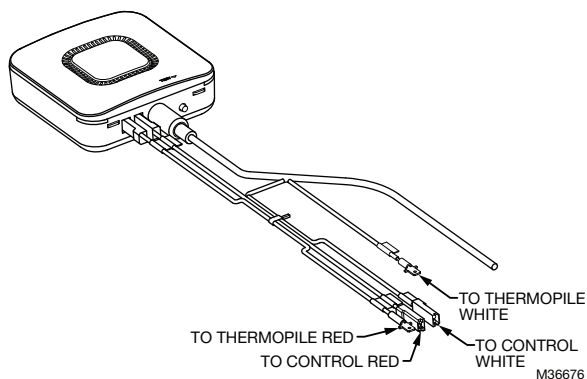


Fig. 3. Leak detector wires.

- a. Connect the white wire labeled "to thermopile" to the white thermopile wire.
- b. Connect the red wire labeled "to thermopile" to the red thermopile wire.
- c. Connect the red and white wire labeled "to controller" to the water heater controller.
- d. Connect the two red wires labeled "to leak detector" to the leak detector

3. Arrange the leak sensing cable so it is in position to detect leaks. Be sure to circle the cable around the base of the water heater.

NOTE: If the water heater has a drain pan installed, place the cable inside the drain pan.

4. Use double-stick tape to attach the leak detector to the water heater tank.
5. Restart the water heater following the instructions in the water heater operators manual.

To Expand Leak Detection Coverage

Additional cable sensors (sold separately; part number CHWES41013/U) can be connected to extend the cable and increase water sensing area.

The cable can be extended up to 240 ft. with one alarm.

Battery Replacement

The leak detector will chirp when the battery is getting low. To change the battery simply follow step 1 of "Preparation" on page 1. We recommend you test the batteries every 6 months and replace as needed.

Security Notice

Place device in a location where no damage or tampering to device or wires will occur.

In Case of an Alert

Mute the detector by removing the batteries or cable sensor from the detector. After you've addressed the cause of the alert, wipe dry the detector and cable sensor and put them back in place. Replace batteries if they were removed.

How can I connect to a Resideo Prestige EIM module?

1. Connect the two red wires labeled "to leak detector" to the leak detector.
2. Remove the connectors from the side of the two wires labeled "To Control Red" and "To thermopile red." Connect the bare wires to the EIM.

NOTE: For longer wire runs use 18 AWG stranded, insulated wire.

3. Discard other wires labeled "To Control White" and "to thermopile white."
4. Select "normally closed" option on the Resideo Prestige setup screen and follow setup instructions provided with the Resideo Prestige Thermostat.

How do I Make Sure the Leak Detector is Working?

Press and hold the test button on the water leak detector. It can take a few seconds but a loud alarm will sound. If there is no alarm or the alarm is not loud, replace the batteries.

Why is the Water Cold?

If you have a Resideo self-powered gas valve connected to the leak alert system, then it will turn the main gas burner off. This prevents the water from being heated when the water heater is leaking.

To Restore Hot Water if the Leak Detector is Connected to the Gas Valve

1. If there is a leak, address the cause of the leak.
2. Contact a plumber and let them know you have a leak.
 - a. If there is no leak alarm but there is still no hot water, the problem could be something other than a water leak.
3. If the alarm is going off and there is no leak:
 - a. Refer to your water heater owner's manual for additional instructions.
 - b. Turn the dial on the water heater controller to OFF for three seconds.
 - c. Turn the dial to the PILOT location on the water heater controller, then push down the dial while pushing the piezo igniter.

LIMITED 5 YEAR WARRANTY

Resideo warrants this product, excluding battery, to be free from defects in workmanship or materials, under normal use and service, for a period of five (5) years from the date of first purchase by the original purchaser. If at any time during the warranty period the product is determined to be defective due to workmanship or materials, Resideo shall repair or replace it (at Resideo's option).

If the product is defective,

- (i) return it, with a bill of sale or other dated proof of purchase, to the place from which you purchased it; or
- (ii) call Resideo Customer Care at 1-800-633-3991. Customer Care will make the determination whether the product should be returned to the following address: Resideo Return Goods, 1985 Douglas Dr. N., Golden Valley, MN 55422, or whether a replacement product can be sent to you.

This warranty does not cover removal or reinstallation costs. This warranty shall not apply if it is shown by Resideo that the defect was caused by damage which occurred while the product was in the possession of a consumer.

Resideo's sole responsibility shall be to repair or replace the product within the terms stated above. RESIDEO SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY LOSS OR DAMAGE OF ANY KIND, INCLUDING ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING, DIRECTLY OR INDIRECTLY, FROM ANY BREACH OF ANY WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, OR ANY OTHER FAILURE OF THIS PRODUCT.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so this limitation may not apply to you.

THIS WARRANTY IS THE ONLY EXPRESS WARRANTY RESIDEO MAKES ON THIS PRODUCT. THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IS HEREBY LIMITED TO THE FIVE YEAR DURATION OF THIS WARRANTY. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state. If you have any questions concerning this warranty, please write Resideo Customer Care, 1985 Douglas Dr, Golden Valley, MN 55422 or call 1-800-633-3991.

WATER LEAK ALERT WHLDT



resideo

Resideo Inc., 1985 Douglas Drive North,
Golden Valley, MN 55422

www.resideo.com

34-00023EFS-07 M.S. Rev. 09-19 | Printed in United States

This product is manufactured by Resideo Technologies, Inc., Golden Valley, MN, 1-800-468-1502
©2019 Resideo Technologies, Inc. All rights reserved.



Détecteur de fuites d'eau WHLDT

LIRE AVANT L'INSTALLATION

GUIDE DU PROPRIÉTAIRE

INTRODUCTION

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition du détecteur de fuite d'eau de Resideo. Le détecteur de fuite d'eau pousse la détection des fuites à un niveau de fiabilité sans précédent. Ce produit est unique puisqu'il est équipé d'un câble sensible à l'eau breveté qui peut être déposé à différents endroits de la maison afin de détecter les fuites d'eau et vous prévenir avant que le problème ne s'aggrave. Ce produit permet de surveiller une zone 16 fois plus grande que celle des alarmes d'eau conventionnelles avec détection par point et c'est l'un des produits de détection de l'eau les plus polyvalents sur le marché. Installez-le à n'importe quel endroit de la maison où vous aimeriez être rassuré quant à la détection de fuites d'eau potentielles.

Le détecteur de fuite d'eau de Resideo peut facilement être installé sur les chauffe-eau autonomes et être raccordé à une vanne à gaz Resideo. En effet, lorsque le détecteur est raccordé à une vanne à gaz Resideo, il permet d'éteindre le chauffe-eau automatiquement sitôt qu'une fuite est détectée.

Préparation

1. Retirez le couvercle des piles à l'avant de l'appareil en appuyant sur le dispositif de verrouillage situé sur le dessus. Insérez ensuite deux piles AA et remettez le couvercle en place.
(2xAA 1,5 V)

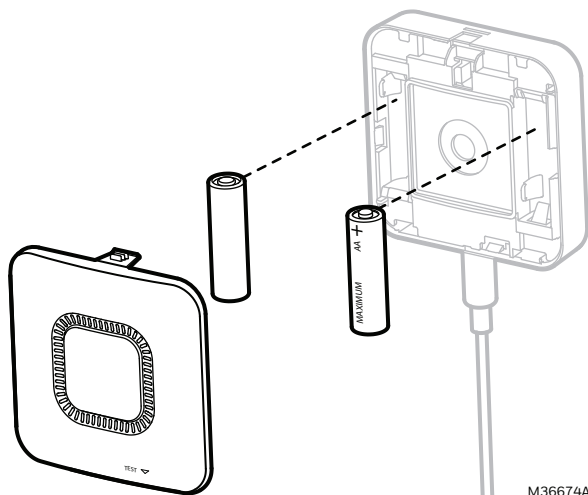


Fig. 1. Insérez les piles.

2. Insérez la fiche du câble dans la prise du dessous du détecteur de fuites. Voir la Fig. 1.

Installation : détecteur de fuites seulement

1. Installez le détecteur de sorte que le câble se trouve à l'endroit où une fuite pourrait se produire. Il s'agit habituellement de la base d'un bâtiment, près des sources d'eau où à tout endroit où une fuite d'eau serait possible.
2. Positionnez le câble sensible à l'eau de sorte qu'il puisse détecter les fuites d'eau.
3. Utilisez un ruban adhésif double face pour fixer le détecteur de fuite à un mur ou une autre surface plane et sèche.

Installation : détecteur de fuites avec dispositif autonome d'arrêt du chauffe-eau

(FONCTIONNE UNIQUEMENT AVEC UNE COMMANDE DE GAZ DE CHAUFFE-EAU RESIDEO AUTONOME)

1. Tournez la molette vers la position OFF (arrêt). Retirez les connecteurs de la thermopile du boîtier de commande du chauffe-eau Resideo. Voir la Fig. 2.

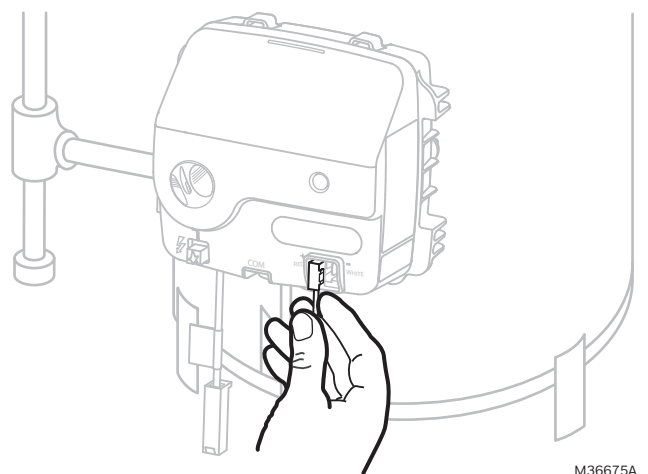


Fig. 2. Retirez les connecteurs de la thermopile.



34-00023EFS-07

2. Branchez les câbles de détection de fuites comme illustré à la Fig. 3.

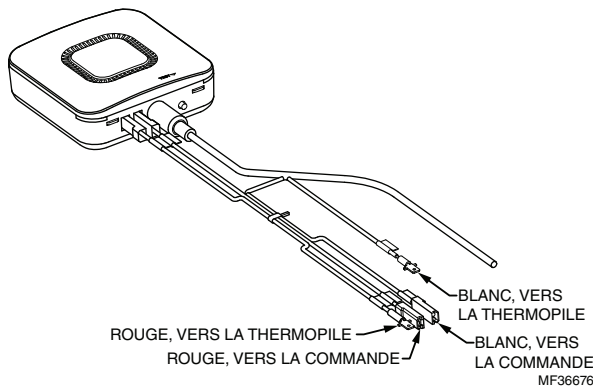


Fig. 3. Fils du détecteur de fuites.

- a. Raccordez le fil blanc portant l'indication « vers la thermopile » au fil blanc de la thermopile.
 - b. Raccordez le fil rouge portant l'indication « vers la thermopile » au fil rouge de la thermopile.
 - c. Raccordez le fils blanc et rouge portant l'indication « vers la commande » à la commande du chauffe-eau.
 - d. Raccordez les deux fils rouges portant l'indication « vers le détecteur de fuites » au détecteur de fuites.
3. Positionnez le câble sensible à l'eau de sorte qu'il puisse détecter les fuites d'eau. Assurez-vous que le câble fasse le tour de la base du chauffe-eau.

REMARQUE : Si le chauffe-eau est muni d'un bac pour le drain, déposez le câble à l'intérieur du bac.

4. Utilisez un ruban adhésif double face pour fixer le détecteur de fuite au réservoir du chauffe-eau.
5. Redémarrez le chauffe-eau en suivant les instructions indiquées dans le manuel d'utilisation du chauffe-eau.

Améliorer l'étendue de la détection de fuites

Des câbles de détection supplémentaires (vendus séparément, numéro de pièce CHWES41013/U) peuvent être raccordés pour allonger le câble et ainsi augmenter l'étendue de la zone de détection de l'eau.

Le câble peut être allongé jusqu'à une longueur de 73,15 m (240 pi) sur une même alarme.

Remplacement de la pile

Le détecteur de fuites émettra une alerte sonore lorsque la pile est faible. Pour remplacer la pile, répétez simplement l'étape 1 de la section "Préparation" on page 1. Il est fortement recommandé de vérifier les batteries tous les 6 mois et de les remplacer au besoin.

Avis de sécurité

Placez l'appareil dans un endroit où ni les fils ni l'appareil ne peuvent être endommagés ou altérés.

En cas d'alerte

Coupez l'alerte sonore en retirant les piles ou en débranchant le câble de détection du détecteur. Une fois le problème résolu, essuyez le détecteur et le câble de détection jusqu'à ce qu'ils soient bien secs, puis remettez-les en place. Si vous aviez retiré les piles, remettez-les en place.

Comment puis-je me connecter à un module Prestige EIM de Resideo?

1. Raccordez les deux fils rouges portant l'indication « vers le détecteur de fuites » au détecteur de fuites.
2. Retirez les connecteurs du côté où se trouvent les deux fils portant l'indication « rouge, vers la commande » et « rouge, vers la thermopile ». Branchez les fils nus sur le module d'interface de l'équipement (EIM).

REMARQUE : Pour des parcours de câble plus longs, utilisez un fil torsadé et isolé de calibre 18.

3. Jetez tout autre fils portant l'indication « blanc, vers la commande » et « blanc, vers la thermopile ».
4. Sélectionnez l'option « normalement fermées » depuis l'écran de configuration Resideo Prestige et suivez les instructions de configuration fournies avec le thermostat Resideo Prestige.

Comment m'assurer que le détecteur de fuites fonctionne?

Appuyez sur le bouton de test du détecteur de fuites d'eau et maintenez-le enfoncé. Après quelques secondes, le son puissant d'une alarme devrait se faire entendre. Si l'alarme ne sonne pas ou que le son est faible, changez les piles.

Pourquoi l'eau est-elle froide?

Si une vanne à gaz Resideo autonome est reliée au système d'alarme de fuite, celui-ci éteindra le brûleur au gaz principal. Cela empêche de chauffer l'eau lorsque le chauffe-eau fuit.

Pour rétablir l'eau chaude lorsque le détecteur de fuite est relié à la vanne à gaz

1. S'il y a une fuite, réglez d'abord ce problème.
2. Communiquez avec un plombier pour lui indiquer que vous avez une fuite.
 - a. S'il n'y a pas d'alarme, mais toujours pas d'eau chaude, le problème pourrait être autre chose qu'une fuite d'eau.
3. Si l'alarme s'enclenche, mais qu'il n'y a aucune fuite :
 - a. Reportez-vous au manuel de l'utilisateur de votre chauffe-eau pour des instructions supplémentaires.
 - b. Tournez le cadran de la commande du chauffe-eau à la position « OFF » (arrêt) pendant trois secondes.
 - c. Tournez le cadran de la commande du chauffe-eau à la position « PILOT » (veilleuse), puis appuyez sur le cadran tout en appuyant sur l'allumeur piézoélectrique.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

Resideo garantit ce produit, à l'exception des piles, contre tout défaut de pièce ou de main-d'oeuvre, durant une période pour cinq (5) ans à partir de la date d'achat par le consommateur d'origine si le produit est utilisé et entretenu convenablement. En cas de défaillance ou de mauvais fonctionnement pendant la période de garantie, Resideo remplacera ou réparera le produit, à sa discrétion.

Si le produit est défectueux

(i) renvoyez-le avec la facture ou une autre preuve d'achat date au lieu d'achat; ou

(ii) appelez le service à la clientèle de Resideo en composant le 1-800-633-3991. Le service à la clientèle déterminera si le produit doit être retourné à l'adresse suivante : Resideo Return Goods, 1985 Douglas Dr. N., Golden Valley, MN 55422, ou si un produit de remplacement peut vous être expédié.

La présente garantie ne couvre pas les frais de retrait ou de réinstallation. La présente garantie ne s'applique pas s'il est démontré par Resideo que la défaillance ou le mauvais fonctionnement sont dus à un endommagement du produit alors que le consommateur l'avait en sa possession.

La responsabilité exclusive de Resideo se limite à réparer ou à remplacer le produit conformément aux modalités susmentionnées. RESIDEO N'EST EN AUCUN CAS RESPONSABLE DES PERTES OU DOMMAGES, Y COMPRIS LES DOMMAGES INDIRECTS OU ACCESSOIRES DÉCOULANT DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT D'UNE VIOLATION QUELCONQUE D'UNE GARANTIE, EXPRESSE OU TACITE, APPLICABLE AU PRÉSENT PRODUIT, OU TOUTE AUTRE DÉFAILLANCE DU PRÉSENT PRODUIT. Certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la restriction des dommages indirects ou accessoires et, par conséquent, la présente restriction peut ne pas s'appliquer.

CETTE GARANTIE EST LA SEULE GARANTIE EXPRESSE FAITE PAR RESIDEO POUR CE PRODUIT. LA DURÉE DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, INCLUANT LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UNE UTILISATION PARTICULIÈRE, EST LIMITÉE PAR LES PRÉSENTES À LA PÉRIODE À CINQ ANNÉES DE LA PRÉSENTE GARANTIE. Certaines provinces ne permettent pas de limiter la durée des garanties tacites et, par conséquent, la présente limitation peut ne pas s'appliquer.

La présente garantie donne au consommateur des droits spécifiques et certains autres droits qui peuvent varier d'une province à l'autre.

Pour toute question concernant la présente garantie, prière d'écrire aux Services à la clientèle de Resideo à l'adresse suivante : Resideo Customer Relations, 1985 Douglas Dr, Golden Valley, MN 55422 ou composer le 1-800-633-3991.



resideo

Resideo Inc., 1985 Douglas Drive North,
Golden Valley, MN 55422

www.resideo.com 34-00023EFS-07 M.S. Rev. 09-19 | Imprimé aux États-Unis

Ce produit est fabriqué par Resideo Technologies, Inc., Golden Valley, MN, 1-800-468-1502
©2019 Resideo Technologies, Inc. Tous droits réservés.



Alerta de fuga de agua WHLDT

LEER ANTES DE INSTALAR

GUÍA DEL USUARIO

INTRODUCCIÓN

Felicitaciones por su compra de la Alerta de fuga de agua Resideo. La Alerta de fuga de agua lleva la detección de agua a un nuevo nivel de confiabilidad. Este producto es único porque usa un cable de detección de agua patentado que puede envolverse en varios lugares de su hogar para detectar agua y alertarle antes de que se vuelva un problema mayor. Este producto ofrece 16 veces más cobertura que las alarmas de agua tradicionales con detección "puntual" y es uno de los productos de detección de agua más versátiles disponibles en el mercado. Colóquelo en todo su hogar, donde sea que quiera estar tranquilo de que no haya fugas de agua.

La Alerta de fuga de agua Resideo se puede instalar fácilmente en calentadores de agua autoalimentados y se puede conectar a una válvula de gas Resideo. Cuando se conecta a una válvula de gas Resideo, se obtiene el beneficio adicional de poder apagar automáticamente el calentador de agua al detectarse una fuga.

Preparación

1. Retire la tapa de la batería en el frente de la unidad al presionar el pestillo en la parte superior. Luego inserte dos baterías AA y vuelva a colocar la tapa.
(2xAA 1,5 V)

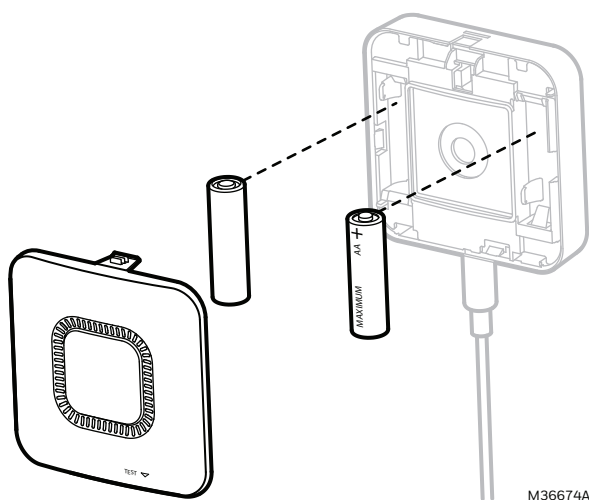


Fig. 1. Inserte las baterías.

2. Inserte el enchufe del cable en el conector, en la parte inferior del detector de fugas. Consultar la Fig. 1.

Instalación: Alerta de fugas únicamente

1. Coloque el detector de fugas de modo que el cable se encuentre donde es posible que se produzca una fuga. Por lo general, es en el nivel inferior de un edificio, cerca de las fuentes de agua o donde sea que se pueda producir una fuga.
2. Coloque el cable de detección de fugas de modo que esté en una posición para detectar fugas.
3. Use cinta bifásica para adherir la parte posterior del detector de fugas a una pared o a otra superficie plana y seca.

Instalación: Alerta de fugas y cierre del calentador de agua autoalimentado (SOLO PARA EL CONTROL DEL CALENTADOR DE AGUA A GAS AUTOALIMENTADO RESIDEO)

1. Coloque la perilla en posición apagado. Quite los conectores de la termopila del controlador del calentador de agua Resideo. Consultar la Fig. 2.

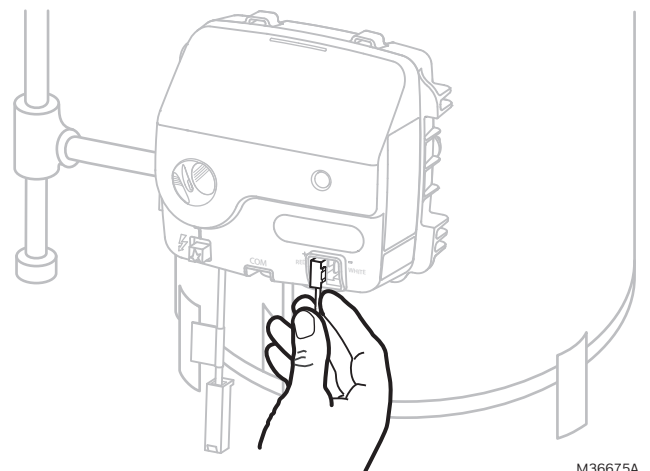


Fig. 2. Retire los conectores de la termopila.



34-00023EFS-07

2. Conecte los cables del detector de fugas como se muestra en la Fig. 3.

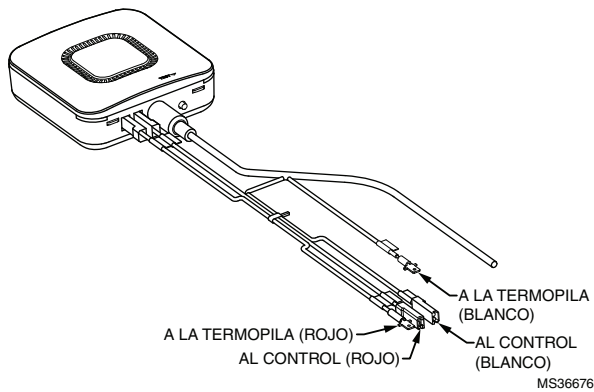


Fig. 3. Cables del detector de fugas.

- a. Conecte el cable blanco con la etiqueta "a la termopila" al cable blanco de la termopila.
 - b. Conecte el cable rojo con la etiqueta "a la termopila" al cable rojo de la termopila.
 - c. Conecte el cable rojo y blanco con la etiqueta "al controlador" al controlador del calentador de agua.
 - d. Conecte los dos cables rojos con la etiqueta "al detector de fugas" al detector de fugas.
3. Coloque el cable de detección de fugas de modo que esté en una posición para detectar fugas. Asegúrese de enrollar el cable a la base del calentador de agua.

NOTA: Si el calentador de agua tiene instalada una bandeja de drenaje, coloque el cable dentro de la bandeja de drenaje.

4. Use cinta bifásica para adherir el detector de fugas al tanque del calentador de agua.
5. Reinicie el calentador de agua siguiendo las instrucciones en el manual para operadores del calentador de agua.

Para ampliar la cobertura de detección de fugas

Se pueden conectar más sensores de cable (se venden por separado; número de pieza CHWES41013/U) para alargar el cable y aumentar el área de detección de agua.

El cable puede alargarse hasta 73 m (240 pies) con una alarma.

Reemplazo de la batería

El detector de fugas emitirá un sonido cuando se esté agotando la batería. Para cambiar la batería, simplemente siga el paso 1 "Preparación" on page 1. Le recomendamos probar las baterías cada seis meses y reemplazarlas según sea necesario.

Aviso de seguridad

Coloque el dispositivo en una posición en la que ni el dispositivo ni los cables se dañarán o se alterarán.

En caso de una alerta

Para silenciar el detector, retire las baterías o el sensor de cable del detector. Después de que haya solucionado la causa de la alerta, seque el detector y el sensor de cable, y colóquelos de nuevo en su lugar. Vuelva a colocar las baterías si las retiró.

¿Cómo puedo conectarme al módulo EIM de Resideo Prestige?

1. Conecte los dos cables rojos con la etiqueta "al detector de fuga" al detector de fuga.
2. Retire los conectores del lateral de los dos cables etiquetados con "Al control (Rojo)" y "a la termopila (Rojo)". Conecte los cables desnudos al módulo de interfaz del equipo (EIM, por sus siglas en inglés).

NOTA: Para los tendidos de cables más largos, utilice un cable aislante y trenzado de 18 AWG.

3. Descarte los otros cables con la etiqueta "Al control (Blanco)" y "a la termopila (Blanco)".
4. Seleccione la opción "normalmente cerrado" que aparece en la pantalla de configuración de Resideo Prestige y siga las instrucciones de configuración provistas con el termostato Resideo Prestige.

¿Cómo me aseguro de que el detector de fugas esté funcionando?

Mantenga presionado el botón de prueba en el detector de fuga de agua. Puede demorar unos segundos, pero se activará una alarma fuerte. Si no se activa la alarma o si no es fuerte, reemplace las baterías.

¿Por qué el agua es fría?

Si tiene una válvula de gas autoalimentada Resideo conectada a un sistema de alerta de fuga, esta apagará el quemador de gas principal. Esto evita que el agua se caliente cuando el calentador de agua tiene una fuga.

Restauración del agua caliente en caso de que el detector de fuga esté conectado a la válvula de gas

1. Si hay una fuga, solucione la causa de la fuga.
2. Comuníquese con un plomero y hágale saber que tiene una fuga.
 - a. Si no hay alarma por fuga pero aun así no hay agua caliente, es posible que el problema no sea una fuga de agua.
3. Si la alarma se activa y no hay ninguna fuga:
 - a. Consulte el manual del propietario del calentador de agua para obtener instrucciones adicionales.
 - b. Gire la perilla del controlador del calentador de agua a OFF (apagado) durante tres segundos.
 - c. Gire la perilla a la posición PILOT (piloto) en el controlador del calentador de agua y, luego, presiónela mientras empuja la ignición piezoeléctrica.

POLIZA DE GARANTIA

IMPORTADO EN MEXICO POR:

Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V.
Avenida Insurgentes 2453, Piso 6,
Tizapan, Alvaro Obregon,
Ciudad de Mexico, CP 01090
Telefono: 01 (55) 800 00423

Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. garantiza que éste producto está libre de defectos en su mano de obra y materiales contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento, bajo uso normal, por el término de 2 años a partir de la fecha de la compra por el consumidor. Si se determina que el producto esta defectuoso o presenta algún funcionamiento erróneo, Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. deberá reparar o reemplazar (a opción de Instromet) el producto bajo las siguientes condiciones:

1. Regresar el producto y la póliza de garantía, acompañado de la factura de venta o algún otro comprobante de compra fechado al establecimiento donde se realizó la compra, o a la siguiente dirección. En la cual también tendrá la información para obtener las partes, componentes, consumibles y accesorios del producto: Av. Salvador Nava Martinez 3125, Col. Colinas del Parque. San Luis Potosí, SLP Mexico 78294.
2. O puedes llamar al centro de atención al cliente al 01-800-083-5925 para México (ver teléfonos para otros países) donde se determinará si el producto debe regresarse o si se enviará un reemplazo del producto al consumidor sin costo alguno cubriendo los gastos que se deriven del cumplimiento de la presente garantía incluyendo los gastos de transporte. No es necesario pedir piezas ni accesorios. El producto será reemplazado bajo esta garantía.

Nota: Esta garantía no cubre gastos de mano de obra por re-instalación. No ampara el reemplazo de la pieza si el defecto ocurre por daño causado por el consumidor o desgaste normal.

La única responsabilidad de Instromet será reparar o reemplazar el producto dentro de los términos establecidos más arriba. Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. no será responsable de ninguna pérdida o daño de ningún tipo, incluidos los daños incidentales o derivados, que resulten, de manera directa o indirecta, del incumplimiento de la garantía, expresa o implícita, o de cualquier otra falla de este producto.

Esta garantía es la única garantía expresa que Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V. ofrece respecto de este producto. La duración de cualquier garantía implícita, incluidas las garantías de comerciabilidad e idoneidad para un fin específico, se limita por el presente a la duración de dos años de esta garantía.

Esta garantía no es válida en los siguientes casos:

1. Cuando el producto haya sido utilizado en condiciones distintas a las normales (aquellas para las que está destinado).
2. Cuando el producto no ha sido operado de acuerdo con el instructivo de uso e instalación proporcionado.
3. Cuando el producto ha sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Instromet Mexicana S. de R.L. de C.V.

Datos del producto:

Marca:

Modelo:

Número de serie:

Nombre del consumidor:

Dirección (calle y número):

Delegación o municipio:

Ciudad, estado y código postal:

Sello del establecimiento y fecha de compra:



Resideo Inc., 1985 Douglas Drive North,
Golden Valley, MN 55422

www.resideo.com 34-00023EFS-07 M.S. Rev. 09-19 | Impreso en EE. UU.

Este producto es fabricado por Resideo Technologies, Inc., Golden Valley, MN, 1-800-468-1502
©2019 Resideo Technologies, Inc. Todos los derechos reservados.